Embassy of the United States of America
General Services Office
Libreville, Gabon

SCOPE OF WORK

Product/service required: Rental cars without drivers

Date quotation/proposal needed by: 17 June-2022

Date product/service needed by: From 10 July 2022 to 29 August 2022

Detailed Description: The Office of Security Cooperation will host two Special Forces Operational Detachment-Alphas (SFOD-A) 3312 and 3316 in Libreville, Gabon for a Joint Combined Exchange Training (JCET) from on/around 10 July 2022 to on/around 29 August 2022. The Office of Security Cooperation is requesting the following services:

Daily transportation:

Quote# 1: SFOD-A 3312

- From on/around 11 July 2022 to on/around 16 July 2022: one 4x4 SUVs without driver for the ADVON team (3 total personnel).

- From on/around 17 July 2022 to on/around 25 August 2022: three 4x4 SUVs without drivers and one ambulance-style vehicle without driver. The vehicles will be used for military style training and transportation of Soldiers and equipment. The contract must include maintenance and services included in the cost of the contract. Fuel will be paid for by the SFOD-A 3312.

Quote# 2: SFOD-A 3316

- From on/around 10 July 2022 to on/around 15 July 2022: one 4x4 SUVs without driver for the ADVON team (3 total personnel).

- From on/around 15 July 2022 to on/around 29 August 2022: three 4x4 SUVs without drivers and one ambulance-style vehicle without driver. The vehicles will be used for military style training and transportation of Soldiers and equipment. The contract must include maintenance and services included in the cost of the contract. Fuel will be paid for by the SFOD-A 3316.

The dates may change at the convenience of the government.

Contract vehicle: Open Market

Set-aside restrictions? There are no set-aside restrictions for this procurement

Meet or Exceed? Offers must meet or exceed requested specifications described here

Award type: Contract – we can build a contract and MIPR funds or utilize the USEMB ICASS funding system for payment.

Evaluation criteria: lowest price, technically-acceptable, with routine maintenance and services included in the contract.

Offer validity: 60 days

Applicable FAR clauses: The selected Offeror must comply with all applicable FAR clauses. Please see final contracting instrument for a complete list, the full text of which may be accessed electronically at http://www.acqnet.gov/far.

Contracting Authority: This request for quotation does not constitute a contract with the U.S. government. Per FAR 1.602, the sole representative of the Government authorized to enter into an agreement is a warranted Contracting Officer. The selected Offeror must ensure that a valid obligating document (e.g., Government Purchase Order) signed by a Contracting Officer is in place before commencement of work. Any and all modifications after the commencement of work must likewise be authorized by a Contracting Officer.

Delivery: within 30 days

Shipping: All quotations/proposals must include shipping to FOB Destination as designated on the contract instrument.

CAHIER DES CHARGES

Produit/ service requis: Location de véhicules sans chauffeur

Date butoir de soumission du devis: 17 Juin 2022

Date de la prestation: Du 10 Juillet 2022 au 29 Août 2022

Description détaillée: Le Bureau de la Coopération en matière de Sécurité accueillera deux équipes des Forces Spéciales dans le cadre d'une formation conjointe du 10 Juillet 2022 au 29 Août 2022. Le Bureau de la Coopération en matière de Sécurité sollicite les prestations suivantes:

Transport quotidien:

Devis# 1: SFOD-A 3312

- Du 11 au 16 Juillet 2022: location d'un SUV 4x4 sans chauffeur pour l'équipe de précurseurs (3 personnes).

- Du 17 Juillet 2022 au 25 Août 2022: location de trois SUV 4x4 sans chauffeurs et d'une véhicule de type ambulance. Ces véhicules seront utilisés pour la formation militaire, ainsi que le transport du personnel et des équipements. L'offre doit inclure l'entretien et les services couverts dans le forfait. Le carburant sera à la charge du client.

Devis# 2: SFOD-A 3316

- Du 10 au 15 Juillet 2022: location d'un SUV 4x4 sans chauffeur pour l'équipe de précurseurs (3 personnes).

- Du 15 Juillet 2022 au 29 Août 2022: location de trois SUV 4x4 sans chauffeurs et d'une véhicule de type ambulance. Ces véhicules seront utilisés pour la formation militaire, ainsi que le transport du personnel et des équipements. L'offre doit inclure l'entretien et les services couverts dans le forfait. Le carburant sera à la charge du client.

Les dates peuvent être amenées à changer à la convenance du gouvernement.

Type d'appel d'offre: Offre ouverte au marché

Restriction? Il n'y a pas de restriction dans cet appel d'offre

Egale ou Supérieur? Les offres doivent être supérieures ou égales aux spécifications décrites dans ce cahier de charge.

Type de contrat: Bon de commande du Gouvernement Américain

Critère d'évaluation: l'offre la plus compétitive répondant aux critères précités

Clauses applicables de la Régulation Fédérale sur l'Acquisition (FAR): La compagnie sélectionnée devra se conformer à toutes les clauses applicables du FAR. Prière de vous référer à l'instrument final sur les Contrats pour une liste complète. Le texte intégral peut être consulté par voie électronique à: http://www.acqnet.gov/far.

Autorité contractuelle: Cet appel d'offre ne constitue pas un contrat avec le Gouvernement Américain. Selon l'article 1.602 du FAR, le seul représentant du Gouvernement autorisé à conclure un accord est le Responsable des Contrats (Contracting Officer).

Ainsi, la Compagnie sélectionnée doit se rassurer, au préalable, qu'un document dument signé par ledit Responsable des Contrats a bel et bien été établi, avant de débuter tout service (ou de livrer une commande). De même, toute modification après la livraison ou le début des activités devra être autorisée par le Responsable des Contrats.

Validité de l'offre: 30 jours

Livraison: Toutes les offres devront inclure la livraison DAP, comme il désigné sur le document lié au contrat.

NB: Notez qu'une version française officieuse de ce cahier de charge a été faite ci-dessus. Le Gouvernement pourra uniquement garantir la véracité de la version anglaise, laquelle devra uniquement être prise en compte s'il arrivait qu'une différence dans les deux versions soit décelée. Ainsi, en cas de litiges, la version anglaise prévaut.